



SESSION ORDINAIRE 2017-2018

22 JANVIER 2018

**PARLEMENT DE LA RÉGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

PROJET D'ORDONNANCE

portant assentiment à :

l'Accord de dialogue politique et de coopération entre l'Union européenne et ses États membres, d'une part, et la République de Cuba, d'autre part, fait à Bruxelles, le 12 décembre 2016

RAPPORT

fait au nom de la commission des Finances et des Affaires générales

par Mme Nadia EL YOUSFI (F)

Ont participé aux travaux de la commission :

Membres effectifs: Mme Nadia El Yousfi, MM. Mohamed Ouraghli, Charles Picqué, Julien Uyttendaele, Olivier de Clippele, Armand De Decker, Emmanuel De Bock, Fabian Maingain, Benoît Cerexhe, Mme Zoé Genot, MM. Stefan Cornelis, Jef Van Damme, Bruno De Lille.

Membre suppléant: M. Hasan Koyuncu.

Autre membre: M. Arnaud Pinxteren.

Voir:

Document du Parlement:

A-541/1 – 2016/2017: Projet d'ordonnance.

GEWONE ZITTING 2017-2018

22 JANUARI 2018

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

houdende instemming met :

de Overeenkomst inzake politieke dialoog en samenwerking tussen de Europese Unie en haar Lidstaten, enerzijds, en de Republiek Cuba, anderzijds, gedaan te Brussel op 12 december 2016

VERSLAG

uitgebracht namens de commissie voor de Financiën en de Algemene Zaken

door mevrouw Nadia EL YOUSFI (F)

Aan de werkzaamheden van de commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : mevr. Nadia El Yousfi, de heren Mohamed Ouraghli, Charles Picqué, Julien Uyttendaele, Olivier de Clippele, Armand De Decker, Emmanuel De Bock, Fabian Maingain, Benoît Cerexhe, mevr. Zoé Genot, de heren Stefan Cornelis, Jef Van Damme, Bruno De Lille.

Plaatsvervanger : de heer Hasan Koyuncu.

Ander lid : de heer Arnaud Pinxteren.

Zie :

Stuk van het Parlement :

A-541/1 – 2016/2017 : Ontwerp van ordonnantie.

I. Exposé introductif du ministre Guy Vanhengel

Le ministre a tenu devant les commissaires l'exposé suivant :

« Le présent Accord est le tout premier du genre entre l'UE et Cuba. Il prévoit la consolidation du dialogue politique, l'amélioration de la coopération bilatérale et la mise en place de stratégies d'action commune dans les enceintes internationales. L'accord vise à soutenir le processus de transition de l'économie et de la société cubaine et la promotion du dialogue et de la coopération en vue de soutenir le développement durable, la démocratisation et les droits de l'homme et d'apporter des solutions communes aux défis mondiaux.

L'accord repose sur trois piliers, à savoir : (1) le dialogue politique, (2) la coopération au niveau économique et (3) la coopération sectorielle.

La conclusion de cet accord a pour effet de créer un nouveau cadre juridique pour les relations entre les parties concernées. Ce nouveau cadre remplace la Position commune de 1996.

Sur le plan interne belge, les dispositions de cet accord relèvent de la compétence fédérale, mais aussi, pour certains domaines, de la compétence des entités fédérées.

Les compétences régionales se situent entre autres au niveau de la coopération en matière de transport, de l'énergie, de l'environnement, de la recherche scientifique, etc.

Le contexte et le contenu du texte du traité sont expliqués en détail dans l'exposé des motifs.

Le 17 novembre 2017, l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune a déjà approuvé cet Accord.

Dès lors, je demande à votre Assemblée de porter son assentiment au présent traité. ».

II. Discussion générale

Aucun membre ne demande la parole.

III. Discussion des articles et votes

Article 1^{er}

Cet article ne suscite aucun commentaire.

I. Inleidende uiteenzetting van minister Guy Vanhengel

De minister heeft voor de commissieleden de volgende uiteenzetting gehouden:

« De voorliggende overeenkomst is de eerste ooit afgesloten tussen de EU en Cuba. Het voorziet in een versterkte politieke dialoog, een verbeterde bilaterale samenwerking en de ontwikkeling van het gemeenschappelijk optreden in multilaterale fora. Deze overeenkomst beoogt de ondersteuning van het overgangsproces van de Cubaanse economie en samenleving en de bevordering van de dialoog en de samenwerking met het oog op de aanmoediging van duurzame ontwikkeling, democratisering en mensenrechten en het vinden van gemeenschappelijke oplossingen voor de globale uitdagingen.

De overeenkomst omvat drie pijlers, met name (1) politieke dialoog, (2) samenwerking inzake economische aangelegenheden en (3) sectorale samenwerking.

Met de afsluiting van deze overeenkomst komt een nieuw juridisch kader voor de betrekkingen tussen de betrokken partijen tot stand. Dit nieuwe kader komt in de plaats van het Gemeenschappelijk Standpunt van 1996.

Op het interne Belgische vlak vallen de bepalingen van de overeenkomsten onder de bevoegdheid van de federale overheid, maar tevens voor een deel ook onder de bevoegdheid van de deelentiteiten.

De gewestbevoegdheden situeren zich onder meer in de samenwerking op het vlak van vervoer, energie, leefmilieu, wetenschappelijk onderzoek, enz.

In de memorie van toelichting wordt op omstandige wijze de context en de inhoud van de verdragtekst toegelicht.

De Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie heeft reeds op 17 november 2017 haar instemming betuigd met deze overeenkomst.

Mag ik deze Vergadering bijgevolg vragen met de voorliggende overeenkomst haar instemming te te betuigen? ».

II. Algemene bespreking

Geen enkel lid vraagt het woord.

III. Artikelsgewijze bespreking en stemmingen

Artikel 1

Dit artikel lokt geen enkele commentaar uit.

Vote	Stemming		
L'article 1 ^{er} est adopté à l'unanimité des 13 membres présents.	Artikel 1 wordt aangenomen bij eenparigheid van de 13 aanwezige leden.		
<i>Article 2</i>	<i>Artikel 2</i>		
Cet article ne suscite aucun commentaire.	Dit artikel lokt geen enkele commentaar uit.		
Vote	Stemming		
L'article 2 est adopté à l'unanimité des 13 membres présents.	Artikel 2 wordt aangenomen bij eenparigheid van de 13 aanwezige leden.		
IV. Vote sur l'ensemble du projet d'ordonnance			
L'ensemble du projet d'ordonnance est adopté à l'unanimité des 13 membres présents.	Het ontwerp van ordonnantie wordt in zijn geheel aangenomen bij eenparigheid van de 13 aanwezige leden.		
– <i>Confiance est faite à la rapporteuse pour la rédaction du rapport.</i>	– <i>Vertrouwen wordt geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van het verslag.</i>		
<i>La Rapporteuse,</i> Nadia EL YOUSFI	<i>Le Président,</i> Charles PICQUÉ	<i>De Rapporteur,</i> Nadia EL YOUSFI	<i>De Voorzitter,</i> Charles PICQUÉ